

## Du willst immer alles wissen

### تريد دائماً معرفة كل شيء

نظرة عامة

لاحظ ما يلي

١ - الفعل المساعد **wollen** هذا الفعل **wollen** تعبير عن الطلب أو العزم والنية.  
 Wollen wir nicht gehen?  
 Ich will nicht indiskret sein.

٢ - الأداة **ja** نعم  
 أدوات اللغوية لا تغير في معنى الكلام شيئاً. ولكنها من قبيل التوكيد لما يقال : توكيد  
 أن شيئاً ما واضح مثلاً : Das sieht man ja sofort.

أو توكيد أحدهم أنه لا يريد التدخل فيما لا يعنيه :  
 Ich will ja nicht indiskret sein.

Ich bin fertig.  
 Sehr erfreut.  
 Ich will ja nicht indiskret /.../ sein.

بإمكانك قول ما يلي :  
 حين تكون قد انتهت عملاً ما  
 حين تكون مسروراً  
 حين لا تريد أن تكون غير ماتريد

Das sieht man ja sofort!  
 Er kann alles.

حين ترى شيئاً ما على الفور  
 حين يعرف أحدهم كل شيء

Das stimmt!

حين تريد الموافقه.

والدا أندرياس يأخذانه من الفندق حيث يتعرفان على مديرة الفندق السيدة " برجر "

Andreas: Hallo, da seid ihr ja!  
 Ex: Wer denn?  
 Andreas: Meine Eltern. Und du bist jetzt bitte still!  
 Frau Schäfer: Tag, mein Junge. ( يتعانقون )  
 Herr Schäfer: Tag, Andreas.  
 Andreas: Tag, Vater. Wie war die Fahrt?  
 Frau Schäfer: Gut. Danke. Keine Probleme.  
 Andreas: Schön. Ich bin fertig. Wollen wir gehen?

- Frau Berger: Guten Tag.  
Andreas: Das sind meine Eltern. Und das ist Frau Berger, meine Chefin.  
Frau Schäfer: Sehr erfreut, Frau Berger. Hoffentlich macht er Ihnen keinen Kummer, mein Andreas.  
Frau Berger: Aber nein! Er kann alles. Er ist Portier, Journalist, Bauchredner.  
Frau Schäfer: Was? Du bist Bauchredner?  
Andreas: Wollen wir nicht gehen?

تكتشف السيدة شيفر في قاعة الفندق صورة لعائلة برجر. فتستغلها فرصةً للتحدث إلى السيدة برجر عن عائلتها.

- Frau Schäfer: Ich will ja nicht indiskret sein: Aber das ist doch sicher Ihre Familie, oder?  
Frau Berger: Ja, das stimmt. Das hier vorne sind meine Geschwister. Und das bin ich.  
Frau Schäfer: Das sieht man ja sofort. Und leben Ihre Geschwister auch in Aachen?  
Frau Berger: Nein. Meine Schwester lebt in München. Sie ist dort verheiratet.  
Frau Schäfer: Und Ihr Bruder?  
Frau Berger: Der ist in Frankfurt.  
Frau Schäfer: Und Ihre Eltern? Sind die in Aachen?  
Frau Berger: Nein. Sie sind beide tot.  
Frau Schäfer: Ach, das tut mir aber leid.  
Andreas: Du willst auch immer alles wissen!  
Frau Berger: Ist schon gut so!

## Wörter und Wendungen

Wie war die Fahrt?	كيف كان السفر؟
die Fahrt	السفر
Wollen wir gehen?	ألا نذهب؟
wollen	نريد
Sehr erfreut.	سأرجو جداً
Kummer machen	ينزعج. يهتم
der Kummer	الهم
Er kann alles.	يستطيع كل شيء
Ich will ja nicht indiskret sein.	لا أريد أن أتدخل فيما لا يعنيني (فضولياً)
indiskret	فضولي
hier vorne	هنا في المقدمة
vorne	أمام. مقدمه
die Familie	العائلة
Das sieht man ja sofort	هذا ما يلحظ أو يرى على الفور
leben	يعيش. يحيا

die Geschwister  
die Schwester  
dort  
der Bruder  
tot  
Du willst auch immer alles wissen.

الأخوة والأخوات  
الأخت  
هناك  
الأخ  
ميت  
تود أيضاً أن تعرف دائماً كل شيء.

## Übungen

1 تحدث أو اكتب شيئاً عن عائلتك مستعملاً المفردات التالية  
( لا مفتاح للحل )

Eltern: Vater + Mutter  
Geschwister: Bruder + Schwester

wohnen in ..., leben in ..., arbeiten in ..., allein sein, tot sein, verheiratet sein

2 أكمل الجمل الآتية ( لا مفتاح للحل )

Ich will ja nicht ...  
indiskret, neugierig, laut, unzufrieden, unhöflich, ... sein.

Aber ich möchte ...  
wissen, fragen, sagen:  
Das ist doch ...,  
Ihr Bruder, Ihre Schwester, ... oder?

3 استعمل صيغ الفعل **wollen** فيما يلي :

1. \_\_\_\_\_ wir nicht gehen? 2. Warum \_\_\_\_\_ du alles wissen?
3. Ich \_\_\_\_\_ ja nicht neugierig sein. 4. \_\_\_\_\_ Sie in Berlin anrufen?
5. \_\_\_\_\_ du nicht mit nach Berlin kommen?

4 أكد الكلام بالأداة "az" . تأتي "az" بعد الفعل الأول.

1. Ich will nicht indiskret sein. \_\_\_\_\_
2. Das ist mein Bruder. \_\_\_\_\_
3. Das sind Ihre Geschwister. \_\_\_\_\_
4. Er muß am Samstag arbeiten. \_\_\_\_\_
5. Das ist sehr interessant. \_\_\_\_\_